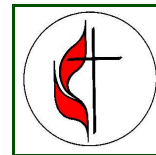


The Echo / El Resonido



Echo Park United Methodist Church
Iglesia Metodista Unida de Echo Park



Monthly Newsletter
February, 2019

Periodico Mensual
Febrero de 2019

CONTENTS

From the Editor	Pages 2-3
Prayer Requests	Page 3
From the Desk of Pastor Frank	Pages 4-6
February Birthdays	Page 7
Echo Chamber	Pages 7-8
From the Board of Trustees	Pages 8-9
From the United Methodist Women	Pages 9-10
From the Ministerio Latinoamericano	Pages 11-12
Treasurer's Report	Page 12
February-March Events	Pages 13-14
Pulpit Notes	Page 15

CONTENIDO

Del Editor	Paginas 2-3
Peticiones de Oracion	Pagina 3
Del Escritorio de Pastor Frank	Paginas 4-6
Cumpleaños de Febrero	Pagina 7
El Cuarto de Resonido	Paginas 7-8
De los Fidei-comisarios	Paginas 8-9
De las Mujeres Metodista Unida	Paginas 9-10
Del Ministerio Latinoamericano	Paginas 11-12
Informe de la Tesorera	Pagina 12
Eventos del Febrero-Marzo	Paginas 13-14
Notas del Pulpito	Pagina 15
2018 Lista de Liderazgo	inserto

The Lenten Season begins on Ash Wednesday, March 6, 2019.

*La temporada de Cuaresma comienza
el Miércoles de Ceniza, 6 de Marzo de 2019.*



“By the sweat of your face you will eat bread - until you return to the fertile land, since from it you were taken; you are soil, to the soil you will return.”

- Genesis 3:19

“Con el sudor de tu rostro comerás el pan, hasta que vuelvas a la tierra, porque de ella fuiste tomado; pues polvo eres y al polvo volverás.

- Genesis 3:19

*Five Hundred Twenty-Five Thousand Six Hundred Minutes
Five Hundred Twenty-Five Thousand Moments so dear
Five Hundred Twenty-Five Thousand Six Hundred Minutes
How Do You Measure - Measure A Year?
In Daylights - In Sunsets
In Midnights - In Cups Of Coffee
In Inches - In Miles
In Laughter - In Strife
In - Five Hundred Twenty-Five Thousand Six Hundred Minutes
How Do You Measure
A Year In The Life? How About Love?
Measure In Love Seasons of Love.*

- Jonathan Larson

Seasons of Love is a pretty accurate description of all our collective experience of this place we call Echo Park United Methodist Church. Moments so dear and expressions of love, gratitude and, yes, even strife at times take part of what in our hearts have come to mean so much for each and every one of us who call this our spiritual home.

This place has stood tall over 110 years now in this community. Serving our surrounding neighbors, brothers and sisters with a constant place of refuge where they can come in feel welcomed and know that they are seen and they matter.

We are a committed group of individuals that are so different and come from a variety of backgrounds yet we are united in the common belief that all of Gods children deserve to be treated with respect and feel loved. We are here to serve that purpose to and continue the task of that last commandment that a living and resurrected Christ left us which was to love one another.

All of us very strongly believe that this place has a purpose, a reason for being here and we as a collective and loving congregation want to assure that it continues to be here for all our brothers and sisters as it once was for us. A place that is home, a loving and nurturing environment where children can come and gather and learn to dreaming bigger dreams that they can dream for themselves. A place and safe harbor where community organizations are provided with the opportunity to accomplish the hard work that it takes to be a positive change in their communities.

*Quinientos veinticinco mil seiscientos minutos
Quinientos veinticinco mil momentos tan queridos
Quinientos veinticinco mil seiscientos minutos
¿Cómo mides - mides un año?
En las luces del día - en puestas de sol
En Medianoche - En Tazas De Café
En pulgadas - En millas
En la risa - En la lucha
En - Quinientos Veinticinco Mil Seiscientos Minutos
¿Cómo se mide?
¿Un año en la vida? ¿Que hay sobre el amor?
Medida en el amor temporadas de amor.*

- Jonathan Larson

Seasons of Love es una descripción bastante precisa de toda nuestra experiencia colectiva de este lugar que llamamos Echo Park United Methodist Church. Momentos tan queridos y expresiones de amor, gratitud y, sí, incluso los conflictos a veces forman parte de lo que en nuestros corazones significa mucho para todos y cada uno de los que llamamos a este nuestro hogar espiritual.

Este lugar ha permanecido alto durante más de 110 años en esta comunidad. Servir a nuestros vecinos, hermanos y hermanas que nos rodean con un lugar de refugio constante donde pueden sentirse bienvenidos y saber que son vistos y que importan

Somos un grupo comprometido de individuos que son muy diferentes y provienen de una variedad de orígenes, pero estamos unidos en la creencia común de que todos los hijos de Dios merecen ser tratados con respeto y sentirse amados. Estamos aquí para servir a ese propósito y continuar con la tarea del último mandamiento de que un Cristo vivo y resucitado nos dejó, que era amarnos unos a otros.

Todos nosotros creemos firmemente que este lugar tiene un propósito, una razón para estar aquí y nosotros, como una congregación cariñosa y colectiva, queremos asegurarnos de que continúe estando aquí para todos nuestros hermanos y hermanas como lo fue una vez para nosotros. Un lugar que es el hogar, un entorno amoroso y acogedor donde los niños pueden venir a reunirse y aprender a soñar sueños más grandes que pueden soñar por sí mismos. Un lugar y un puerto seguro donde las organizaciones comunitarias tienen la oportunidad de realizar el arduo trabajo que se necesita para lograr un cambio positivo en sus comunidades.

Most important continue to be a place where a Hispanic ex gang member and a young at heart 97 year old church member can share an embrace though having nothing in common but the mere reality that they are both Gods children and they both matter. These are the Seasons of Love that we want to continue to recreate here at this place of worship. How can you help us continue this ministry?

First and most important are your prayers. Your prayers for our Pastor who deals with our community and the reality of it all as its happening in real time as well as well as your prayers for all of the ministries that are run through our church. Second give of your talents, greet, write an echo article, attend a meeting provide a hug or a smile to the countless amounts of individuals that you see around our church. Finally be generous not only with your time but with your tithing. I promise you all of it will be to the benefit and the glory of a living Christ that has over the generations on this corner of this city of Angels have kept us alive and beating with the beat of our changing community. Let us measure our seasons in love knowing that with every life that is touched and every spirit that its renewed will be able to feel and know of Gods abiding love for them.

Lo más importante es seguir siendo un lugar donde un ex pandillero hispano y un miembro de la iglesia de 97 años de edad pueda compartir un abrazo aunque no tengan nada en común, sino la mera realidad de que ambos son hijos de Dios y ambos importan. Estas son las Estaciones de Amor que queremos continuar recreando aquí en este lugar de adoración. ¿Cómo puedes ayudarnos a continuar este ministerio?

Lo primero y lo más importante son tus oraciones. Sus oraciones por nuestro Pastor que trata con nuestra comunidad y la realidad de todo esto como sucede en tiempo real, así como sus oraciones por todos los ministerios que se ejecutan a través de nuestra iglesia. Dé un segundo de sus talentos, salude, escriba un artículo de eco, asista a una reunión, ofrezca un abrazo o una sonrisa a las innumerables cantidades de personas que ven alrededor de nuestra iglesia. Finalmente sé generoso no solo con tu tiempo sino también con tu diezmo. Les prometo que todo esto será para el beneficio y la gloria de un Cristo vivo que ha vivido durante generaciones en este rincón de esta ciudad de Ángeles. Nos han mantenido vivos y latiendo con el ritmo de nuestra comunidad cambiante. Medamos nuestras temporadas en el amor sabiendo que con cada vida que se toca y con cada espíritu que se renueva, podrán sentir y conocer el amor perdurable de Dios por ellos.

Carlos

PRAYER REQUESTS

Our Prayer Vanguard, RETHA MATSON (323) 258-5279, FRANIE MADDELA (310) 435-8553, and JENNIFER CENICEROS (213) 453-5184, have been meeting on a regular basis to pray for members and friends of the Church who are in need of prayer for any reason at all. So, if you or your family (or someone you know) is in need of prayer, please contact them. They said that you do not have to tell them the reason for the request (unless you want to). Below is a list of those they have prayed for and are currently praying for:

PETICIONES de ORACION

Nuestras Vanguardias de Oracion, RETHA MATSON (323) 258-5279, FRANIE MADDELA (310) 435-8553, yand JENNIFER CENICEROS (213) 453-5184, han sido reuniendo sobre una base regular para orar por los miembros y amigos de la Iglesia que necesita oraciones por cualquier razon. Entonces, si usted o su familia (o alguien que usted conoce) necesita oracion, por favor, haga contacto con ellas. Ellas dicen que no es necesario decirles la razon por la peticion (a menos que quieras). Lo sigue es una lista de ellos por quien ellas han orado y estan orando todavia:

Theisha Cenicerros, Beth Hart, Maria Martinez and family (y su familia), Herbert Alex Arias, Gloria Litonjua, Franie Maddela, Lidia Moreno, the Leaders of the Church (los Lideres de la Iglesia), Retha Matson, Marcy Souffle, Cecilia Rodriguez and family [especialmente her son, Jeffrey] (Cecilia Rodriguez y su familia, [especialmente su hijo, Jeffrey]), Pablo Rodriguez and Juana Rodriguez, Lorena Rodriguez, Carla and Oswaldo Moreno and family, Iliana Sanchez, Leonel Sanchez, Maria Elena Quintanilla, Lois Price, Jonas Ronan, Jo Amado, the Youth of Echo Park United Methodist Church (los Jovenes de la Iglesia Metodista Unida), Danny Bernabe, Rev. Frank Wulf, Mark Phillips, the homeless people of Echo Park and other places in the world (las personas sin hogar en Echo Park y otras lugares en el mundo), John Chavis, Rosa Aguilar, Fernando Zepeda, the calamities and killings all over the world (las calamidades y matanzas alrededor del mundo), Lisa Palombi and Anthony, Cecilia Espinoza and family, Ernesto Luat and Farida Roa Luat, the Family of (la Familia de) Peregrina Decena (Danny Bernabe's Aunt who was 100 years old when she died) [la Tia de Danny Bernabe quien tenía 100 años cuando se murió], the Family of (la Familia de) Hedeliza Paje Silvano (Danny Bernabe's Sister-in-Law) [la Cuñada de Danny Bernabe], the Family of (la Familia de) Sumiko Elmer, the Family of (la Familia de) Joy Tinsley McClellan, the Family of (la Familia de) Lily Canoy (Caroline Luat Young's aunt [la tia de Caroline Luat Young]), Moses and Tania Bernabe, [more names in future issues][mas nombres en las futuros ediciones].....

Please review and let Danny know whose names need to be removed from this list. (Por favor, revise y haga saber a Danny los nombres que deben ser quitado de esta lista.)

SPECIAL GENERAL CONFERENCE OF THE UNITED METHODIST CHURCH

In three weeks, more than 850 delegates from around the globe will be arriving in St. Louis, Missouri for a specially called General Conference of The United Methodist Church. This Conference, which was requested by the General Conference of 2016 and subsequently called by the Council of Bishops, will address critical issues related to the Church's stance on sexuality and gender identity – specifically in relation to those among us who identify as lesbian, gay, bisexual, or transgender. It is already shaping up to be a decisive moment in our life together as people called Methodist. We will either depart St. Louis with a renewed sense of our unity and a reinvigorated commitment to our common mission, or we will begin the painful and inevitably bitter work of forging a path toward separation and schism. One thing is clear: Following this General Conference, we will not be able to return to the dysfunctional status quo with which we have been living for nearly five decades.

I have commented elsewhere about the four alternative plans that are being brought to the General Conference for consideration:

- ***The One Church Plan***
- The Simple Plan
- The Connectional Conferences Plan
- The Traditional(ist) Plan

The actual legislative text for these plans can be read online in the Advance Edition of *The Daily Christian Advocate*:

http://cdnfiles.umc.org/Website_Properties/general-conference/2019/documents/general-conference-2019-adca-english.pdf

A brief summary and comparison chart can be accessed online through the website of the Western Methodist Justice Movement:

https://wmjm.org/documents/Chart_of_4_UMC_Plans.pdf

In addition to these four plans, the General Conference will also be considering a number of proposals addressing issues related to how we break fellowship with each other. The most radical of these proposals calls for the total dissolution of The United Methodist

CONFERENCIA GENERAL ESPECIAL DE LA IGLESIA METODISTA UNIDA

En tres semanas, más que 850 delegados de todo el mundo van a llegar a San Luis, Misuri para una Conferencia General especialmente llamada de La Iglesia Metodista Unida. Esta Conferencia, que se pidió por la Conferencia General de 2016 y luego se llamó por el Concilio de Obispos, abordará cuestiones críticas relacionadas con la postura de la Iglesia sobre la sexualidad y la identidad de género – específicamente en relación con aquellos entre nosotros que se identifican como lesbian, gay, bisexual, o transgénero. Ya está tomando forma para ser un momento decisivo en nuestra vida juntos como la gente llamada Metodista. Saldremos de San Luis con un sentido renovado de nuestra unidad y un compromiso revitalizado con nuestra misión común, o comenzaremos el trabajo doloroso e inevitablemente amargo de hacer un camino hacia la separación y el cisma. Una cosa es clara: Después de esta Conferencia General, no podremos volver al statu quo disfuncional con el cual hemos estado viviendo durante casi cinco décadas.

Ya he comentado en otro lugar sobre los cuatro planes que están siendo traído a la Conferencia General para su consideración:

- ***El Plan Una Sola Iglesia***
- El Plan Sencillo
- El Plan Conferencia Conexional
- El Plan Tradicional

El texto legislativo real para estos planes se puede leer en línea en la Edición Anticipada de *El Defensor Cristiano Diario*:

http://cdnfiles.umc.org/Website_Properties/general-conference/2019/documents/general-conference-2019-adca-english.pdf*

Un breve resumen y comparación de los cuatro planes se puede acceder en inglés en línea a través del sitio web del Western Methodist Justice Movement:

https://wmjm.org/documents/Chart_of_4_UMC_Plans.pdf

Además de estos cuatro planes, la Conferencia General también estará examinando una serie de propuestas que abordan cuestiones relacionadas con la forma en que rompemos la comunión entre nosotros. La más radical de estas propuestas exige la disolución total de La

Church. Others offer various paths toward schism. And still others propose procedures by which individual pastors, bishops, congregations, and annual conferences can *amicably* separate from a denominational body that teaches doctrines and engages in practices that they find morally or theologically offensive. At the core of all of these proposals are significant questions about how to fairly divide assets and liabilities, including real property, financial reserves, pension holdings, and outstanding debts and obligations.

What often get lost, of course, are matters of ministry and mission. The United Methodist Church has accomplished much during its fifty years of existence and continues to do so. We are making disciples of Jesus Christ in every corner of our globe:

- Our churches in Africa, Asia, and Europe are growing in both number and spirit.
- Congregations and campus ministries in the United States are producing strong Christian leaders for both Church and society.
- We are on the forefront of advocating for the rights of migrants, refugees, and trafficked workers.
- We provide essential medical care for communities around the world through mission clinics and state-of-the-art hospitals.
- We offer high-quality education for people from all sectors of our global society through church-related schools, colleges, universities, and seminaries.
- We feed the hungry, clothe the naked, welcome the outcast, house the homeless, embrace the lonely, and encourage the despairing in vibrant and vital worshipping congregations that are rooted in local neighborhoods around the world.

And we do so much more through the inspiration and power of God's Holy Spirit. Who among us can forget the transformative impact made by our global United Methodist campaign to end malaria? We are able to accomplish much because we work together as a single, united, and focused body of Christ.

A few weeks ago, we recited the Apostle's Creed during the Sunday morning worship service. Afterward, several people asked me about the third section of the Creed in which we affirmed our belief in *the holy catholic Church*. "Pastor," they asked, "are we becoming Catholic?" "No," I assured them. "The word 'catholic' actually means universal. So, in this context, it doesn't refer to the Roman Catholic Church, but to Christ's universal church, which transcends all our

Iglesia Metodista Unida. Otros ofrecen varios caminos hacia el cisma. Y otros proponen procedimientos por los cuales pastores, obispos, congregaciones, y conferencias anuales pueden separarse a sí mismos *amistosamente* de un cuerpo denominacional que enseña doctrinas y participa en prácticas que consideran moralmente y teológicamente ofensivas. En el centro de todas estas propuestas son preguntas significativas sobre cómo dividir equitativamente los activos y pasivos, incluso la propiedad real, las reservas financieras, pensiones, y deudas y obligaciones pendientes.

Lo que a menudo se pierden son asuntos de ministerio y misión. La Iglesia Metodista Unida ha logrado mucho durante sus cincuenta años de existencia, y continúa haciéndolo. Estamos haciendo discípulos de Jesucristo en todos los rincones de nuestro planeta:

- Nuestras iglesias en África, Asia, y Europa están creciendo en número y espíritu.
- Congregaciones y ministerios del campus en los Estados Unidos están produciendo fuertes líderes cristianos para la Iglesia y la sociedad.
- Estamos a la vanguardia de abogar por los derechos de migrantes, refugiados, y trabajadores traficados.
- Proporcionamos la atención médica esencial para comunidades alrededor del mundo por medio de clínicas de misión y hospitales de vanguardia.
- Ofrecemos educación de alta calidad para personas de todos los sectores de nuestra sociedad global por medio de escuelas, colegios, universidades, y seminarios.
- Alimentamos a los hambrientos, vestimos a los desnudos, damos la bienvenida a los marginados, abrazamos a los solitarios, y animamos a los desesperados en congregaciones de adoración vibrantes y vitales que se arraigan en barrios locales alrededor del mundo.

Y hacemos tan mucho más por medio de la inspiración y el poder del Espíritu Santo de Dios. ¿Quién entre nosotros puede olvidar el impacto transformador hecho por nuestra campaña Metodista Unida global para poner fin a la malaria? Podemos lograr mucho porque trabajamos juntos como un cuerpo de Cristo único, unificado y enfocado.

Hace unas semanas, recitamos el Credo de los Apóstoles durante el servicio de adoración del Domingo por la mañana. Después, varias personas me preguntaron sobre la tercera sección del Credo en la cual afirmamos nuestra creencia en *la santa Iglesia católica*. "Pastor," me preguntaron, "¿nos estamos convirtiendo en Católicos?" "No," les aseguré. "La palabra 'católico' realmente significa universal. Así que, en este contexto, no se refiere a la Iglesia Católica Romana, sino a la

denominational identities.”

I tell this story, because I do not believe that God ever desired for the Church to become as divided as it is today. In John 17:11, Jesus prays for his followers to be one just as he and God are one. Unfortunately, the Church as a sinful human institution has never been able to live into the fullness of Jesus’ hopes and dreams. From the very beginning, we have separated from each other – often bitterly – because of seemingly intractable disagreements over doctrine and practice. As often as not, these disagreements center on questions about who should be excluded from the church’s ongoing life and leadership... and who has the power to decide.

I find it tragic that we are pondering the possibility of doing even more damage to the unity of God’s *holy catholic Church* because of our inability to welcome the full diversity of God’s people... because of our need to control access to the means by which God’s grace is made manifest in the lives of individuals and communities. I understand that there are those who believe that there is something sinful about sexual expressions other than heterosexual or gender identities other than male and female. But, does our judgment about such matters really give us cause for destroying the unity and catholicity of God’s church? To cite John Wesley’s sermon entitled *Catholic Spirit*:

Though we cannot think alike, may we not love alike?

Though we disagree on matters of human sexuality and gender identity, may we not give each other enough grace to believe that we are all children of God, who, though sinful and flawed, are nevertheless being transformed by the faithful and persistent work of God’s Holy Spirit? In the end, the Church’s division will be caused less by our moral and theological disagreements than by our failure to trust in the love and grace of God who gave us the Church in the first place.

Please continue to keep the General Conference in your prayers so that all of its decisions will be wise and faithful.

iglesia universal de Cristo, que va más allá de todas nuestras identidades denominacionales.”

Cuento esta historia porque no creo que Dios deseara que la Iglesia estuviera tan dividida como lo es hoy. En Juan 17:11, Jesús ora para que sus seguidores sean uno tal como él y Dios son uno. Desafortunadamente, la Iglesia como una institución humana pecaminosa nunca ha sido capaz de vivir de acuerdo con las esperanzas y sueños de Jesús. Desde el principio, nos hemos separado el uno del otro – a menudo amargamente – debido a desacuerdos aparentemente insuperables sobre la doctrina y la práctica. Tan a menudo como no, estos desacuerdos se centran en preguntas sobre quién debe ser excluido de la vida en curso y el liderazgo de la iglesia... y quién tiene el poder para decidir.

Me parece trágico que estamos considerando la posibilidad de hacer aún más daño a la unidad de *la santa Iglesia católica* de Dios debido a nuestra incapacidad para dar la bienvenida a la plena diversidad del pueblo de Dios... debido a nuestra necesidad de controlar el acceso a los medios por las cuales la gracia de Dios se manifiesta en las vidas de individuos y comunidades. Entiendo que hay personas que creen que hay algo pecaminoso sobre las expresiones sexuales que no sean heterosexuales o identidades de género que no sean varón o hembra. Sin embargo, ¿nuestro juicio sobre tales asuntos realmente nos da motivo para destruir la unidad y la catolicidad de la Iglesia de Dios? Para citar el sermón de Juan Wesley titulado *El Espíritu Católico*:

Aunque no podamos pensar igual, ¿no podemos acaso amarnos igualmente?

Aunque no estamos de acuerdo sobre cuestiones de la sexualidad humana y la identidad de género, ¿no podemos darnos el uno al otro bastante gracia para creer que todos nosotros somos hijos e hijas de Dios que, aunque pecaminosos y defectuosos, no obstante están siendo transformados por medio del trabajo fiel y persistente del Espíritu Santo de Dios? Al final, la división de la Iglesia será causada menos por nuestros desacuerdos morales y teológicos que por nuestra incapacidad para confiarnos en el amor y la gracia de Dios quien nos dió la Iglesia en primer lugar.

Por favor, continúen guardando la Conferencia General en sus oraciones para que todas sus decisiones serán sabias y fieles.

* Por favor, tenga en cuenta que la Edición Anticipada de *El Defensor Cristiano Diario* no se ha traducido en español. Está disponible en inglés, portugués, francés, y kiswahili.

Pastor Frank

HAPPY BIRTHDAY

to those MEMBERS and FRIENDS who were
BORN from FEBRUARY 1 to 28 (29)

06 Valerie Maddela Carver
10 Gabriel Perez
14 Alice Elmer
20 Sandy Franco
21 Belinda Garcia

FELIZ CUMPLEAÑOS

a los MIEMBROS y AMIGOS/AS que
NACIERON del 01 al 28 (29) de FEBRERO

24 Vivian Rivera
25 Brian Stapp
28 Ed Salamat
(29) Franie Maddela

THE ECHO CHAMBER

SPECIAL CHARGE CONFERENCE February 17, 2019

At the request of the January 8, 2019 Charge Conference, District Superintendent Mark Nakagawa has given permission for a special Charge Conference to be called for 12:00 noon on Sunday, February 17, 2019. This Charge Conference, which will be held in the Basement Fellowship Hall, will consider two related items: 1) The re-affirmation of Echo Park UMC's earlier decision to become a Reconciling Congregation, and 2) the adoption of the following Reconciling Statement:

- *Inspiring the World as passionate followers of Jesus Christ, so all can experience God's life giving love.*
- *Echo Park United Methodist Church is a faith community seeking to live in joyous response to the love of God in Christ.*
- *We are people of Christ's new creation called to be ministers of reconciliation.*
- *We are not always of the same mind but we seek to be of the same Spirit, reaching out in unconditional love to let others know that there is a place of reconciliation: "There is a Balm in Gilead."*
- *We share the Gospel and Spirit of Jesus Christ and open our community to all, especially those who are hurt or who have been left out because of ethnic origin, gender identity, legal or immigration status, language, sexual orientation, all who have suffered abuse or abandonment by society, or even by the church.*
- *We wish for them to feel at home among us so that this community, which has been entrusted to us by God and those who have gone before us, will truly be a community of compassion and celebration and a house of prayer for all peoples!*

EL CUARTO DE RESONIDO

CONFERENCIA DE CARGO ESPECIAL 17 de Febrero de 2019

A solicitud de la Conferencia de Cargo del 8 de enero de 2019, el Superintendente del Distrito, Mark Nakagawa, ha dado permiso para que se celebre una Conferencia de Cargo especial al mediodía del domingo, 17 de febrero de 2019. Esta Conferencia de Cargo, que se celebrará en el Salón de Compañerismo del Sótano, considerará dos asuntos relacionados: 1) la reafirmación de la decisión anterior de la IMU de Echo Park de convertirse en una Congregación de Reconciliación, y 2) la adopción de la siguiente Declaración de Reconciliación:

- *Inspirando al Mundo como seguidores apasionados de Jesucristo para que todos puedan experimentar el amor vivificante de Dios.*
- *La Iglesia Metodista Unida de Echo Park es una comunidad de fe tratando de vivir en gozosa respuesta al amor de Dios en Cristo.*
- *Somos personas de la nueva creación de Jesucristo llamadas para ser ministros de la reconciliación.*
- *No siempre somos de la misma opinión pero intentamos ser del mismo Espíritu, llegando con amor incondicional para que otros puedan saber que hay un lugar de reconciliación: "Hay un bálsamo en Galaad."*
- *Compartimos el Evangelio y el Espíritu de Jesucristo y abrimos nuestra comunidad a todos, especialmente aquellos que están heridos o que han sido excluidos debido a origen étnico, identidad de género, estatus legal o migratorio, idioma, orientación sexual, todos los que han sufrido el abuso o el abandono por la sociedad o aún más por la iglesia.*
- *¡Deseamos que ellos se sientan como en casa entre nosotros para que esta comunidad, que nos ha sido encomendado por Dios y los que han ido antes de nosotros, verdaderamente será una comunidad de compasión y celebración y una casa de oración para todos los pueblos!*

- *Echo Park United Methodist Church welcomes the full inclusion of all people in the life and ministries of this community.*

We thank all those who attended our annual Charge Conference with District Superintendent Mark Nakagawa on Tuesday, January 8, at 6:30 p.m. The Staff-Parish Relations Committee met with the District Superintendent at 6:00 p.m.

Our January, 2019, Laundry Love Event was held on Tuesday, January 15, from 5:30 to 8:00 p.m. at the Aroma Laundry. Thank you to the 10 volunteers who helped 17 of our neighbors do 150 loads of laundry at a cost of \$146. Our February, 2019, Laundry Love Event will be Tuesday evening, February 19. If you would like to volunteer time or make a donation to Laundry Love, please see either Lois Price or Pastor Wulf.

A 6-session Bible Study based on the United Methodist Social Principles was started by Pastor Frank Wulf on January 22 at 6:00 p.m. in the Main Meeting Room of the Church. Please let Pastor Wulf know if you would like to join in any of the on-going sessions.

Echo Park UMC hosted the 2019 Homeless Count for this neighborhood on Thursday evening, January 24, from 8:00 to 11:00 p.m. We give thanks to all the members of our Church, the staff of the Echo Park Neighborhood Council, the volunteers from the Echo Park Community who took part in the Echo Park count.

We also thank the members of our Church who attended the West District Leadership Training Event at Holman UMC on Saturday, February 2, from 8:00 a.m. until 2:00 p.m.

Please remember to keep praying for the 2019 Special General Conference of The United Methodist Church, which will be held February 23-26 in St. Louis, MO.

FROM THE BOARD OF TRUSTEES

On Friday, December 21, 2018, Mark Phillips and Leo Sanchez pulled the long extension ladder up to the tower floor below the dome. Mark climbed the ladder to the dome to replace the four burned out bulbs. The evening of choir practice the next week, we noticed the bulb on the southwest corner of the dome was not lit. Mark and Leo again pulled the ladder up and Mark climbed to the dome to assess the problem. The new bulb was good but the socket was bad. On January 3, 2019, Sherman McClellan and Leo Sanchez pulled the ladder up again for Sherman to climb to the dome. Upon testing, Sherman determined that the southwest bulb and the

- *La Iglesia Metodista Unida de Echo Park acoge con satisfacción la plena inclusión de todas las personas en la vida y los ministerios de la comunidad.*

Agradecemos a todos los que asistieron a nuestra anual Conferencia de Cargos con el Superintendente del Distrito Mark Nakagawa el martes 8 de enero a las 6:30 p.m. El Comité de Relaciones Personal-Parroquial se reunió con el Superintendente del Distrito a las 6:00 p.m.

Nuestro Evento de Lavandería de Amor en enero de 2019 se llevó a cabo el martes 15 de enero de 5:30 a 8:00 p.m. en la Lavandería Aroma. Gracias a los 10 voluntarios que ayudaron a 17 de nuestros vecinos a hacer 150 cargas de lavada a un costo de \$146. Nuestro Evento de Lavandería de Amor de febrero de 2019 será el martes por la tarde, el 19 de febrero. Si desea participar como voluntario o hacer una donación a Laundry Love, comuníquese con Lois Price o el Pastor Wulf.

El Pastor Frank Wulf inició un estudio bíblico de 6 sesiones basado en los Principios Sociales de las Metodistas Unidas el 22 de enero a las 6:00 p.m. en la Sala de Reuniones Principal de la Iglesia. Por favor, informe al Pastor Wulf si desea unirse a alguna de las sesiones en curso.

La IMU de Echo Park dirigió el contar de personas sin hogar de 2019 para este vecindario el jueves 24 de enero por la noche, de 8:00 a 11:00 p.m. Damos las gracias a todos los miembros de nuestra Iglesia, al personal del Echo Park Neighborhood Council, a los voluntarios de la comunidad de Echo Park que participaron en el conteo de Echo Park.

También agradecemos a los miembros de nuestra Iglesia que asistieron al Evento de Capacitación de Liderazgo del Distrito Oeste en Holman UMC el sábado 2 de febrero, de 8:00 a.m. a 2:00 p.m.

Por favor, recuerde seguir orando por la Conferencia General Especial 2019 de la Iglesia Metodista Unida, que se llevará a cabo del 23 al 26 de febrero en St. Louis, MO.

DE LOS FIDEICOMISARIOS

El viernes 21 de diciembre de 2018, Mark Phillips y Leo Sánchez subieron la larga escalera de extensión hasta el piso de la torre debajo de la cúpula. Para reemplazar los cuatro focos quemados. La noche de la práctica del coro la semana siguiente, notamos que la bombilla en la esquina suroeste de la cúpula no estaba encendida. Mark y Leo volvieron a subir la escalera y Mark subió a la cúpula para evaluar el problema. La nueva bombilla era buena pero el casquillo era malo. El 3 de enero de 2019, Sherman McClellan y Leo Sánchez subieron la escalera para que Sherman subiera a la cúpula. Durante la prueba, Sherman determinó que la bombilla del sudoeste

south tower bulb were on a separate circuit than the rest of the tower lights. Sherman spent hours of time replacing junction boxes and sockets on both of these lights. The old parts were badly rusted and difficult to remove. With Sherman's knowledge, determination, and tools, all the tower lights are lighting now. Many, many thanks to Mark, Leo, and Sherman for a difficult job well-done.

The washing machine at the parsonage was leaking badly to where it was unserviceable. An appliance serviceman estimated the repair would cost as much as a new machine as the leaking drum and gasket would have to be replaced. We decided to purchase a new machine as other parts on an old machine might cause problems. Some molding and tile in the laundry room at the back of the parsonage had to be removed as the laundry room wasn't quite wide enough to properly install the new machine next to the dryer. Sherman McClellan spent the better part of two days widening the room and hooking up water lines. With a lot of tugging and pushing, the laundry room looks great now and is completely serviceable. Sherman deserves lots of credit for his time, effort, and tools to do a very tough job.

Our Church Rummage Sale will be on Saturday, March 9, 2019, from 9:00 a.m. to 4:00 p.m. Now is the time to clean our closets and bring to church, clothing, appliances, books, etc., for the sale. Please come to help set up for the sale on Friday morning, March 8, and clean up after the sale on Saturday afternoon, March 9, starting at 4:00 p.m. This is an All-Church Event and we all need to help.

The repairs at the parsonage should be completed by the time that this issue of the Echo is distributed as the contractor we hired is doing an excellent job. Our faith and prayers to raise the funds to pay the contractor have been answered by the many contributions received from our church members and friends. We have a little money left to begin to pay the West District UMC for the \$10,000.00 loan they provided to make the repairs. For all of you who helped financially to support this much needed project, many, many thanks! Contributions to the parsonage fund are always welcome as we want to pay off the West District loan as soon as possible. Please be sure to mark the contributions "Parsonage Funds."

From the United Methodist Women

Dear Brothers and Sisters in Christ:

As I look outside, it looks like spring is in the air. This

y la bombilla de la torre sur estaban en un circuito separado que el resto de las luces de la torre. Sherman pasó horas de tiempo reemplazando cajas de conexiones y enchufes en estas dos luces. Las partes viejas estaban muy oxidadas y eran difíciles de remover. Con el conocimiento, la determinación y las herramientas de Sherman, todas las luces de la torre están encendidas ahora. Muchas, muchas gracias a Mark, Leo y Sherman por un trabajo difícil bien hecho.

La lavadora en la casa parroquial estaba goteando gravemente hacia donde era inutilizable. Un técnico del artefacto calculó que la reparación costaría tanto como una máquina nueva, ya que el tambor y la junta con fugas deberían reemplazarse. Decidimos comprar una máquina nueva, ya que otras partes de una máquina antigua pueden causar problemas. Hubo que quitar algunas molduras y baldosas en el cuarto de lavado en la parte posterior de la casa parroquial ya que el cuarto de lavado no era lo suficientemente ancho como para instalar correctamente la nueva máquina junto a la secadora. Sherman McClellan pasó la mayor parte de los dos días ampliando la habitación y conectando las líneas de agua. Con un montón de tirones y empujones, el lavadero se ve muy bien ahora y es completamente reparable. Sherman merece mucho crédito por su tiempo, esfuerzo y herramientas para hacer un trabajo muy difícil.

Nuestra venta de artículos usados en la iglesia será el sábado 9 de marzo de 2019, de 9:00 a.m. a 4:00 p.m. Ahora es el momento de limpiar nuestros armarios y traer a la iglesia, ropa, electrodomésticos, libros, etc., para la venta. Venga a ayudar a preparar la venta el viernes por la mañana, 8 de marzo, y limpie después de la venta el sábado por la tarde, el 9 de marzo, a partir de las 4:00 p.m. Este es un evento de toda la iglesia y todos necesitamos ayudar.

Las reparaciones en la casa parroquial deben completarse antes de que se distribuya este número de Echo, ya que el contratista que contratamos está haciendo un excelente trabajo. Nuestra fe y oraciones para recaudar los fondos para pagar al contratista han sido respondidas por las muchas contribuciones recibidas de nuestros miembros y amigos de la iglesia. Nos queda un poco de dinero para comenzar a pagar a la UMC del Distrito Oeste por el préstamo de \$ 10,000.00 que proporcionaron para hacer las reparaciones. Para todos ustedes que ayudaron financieramente a apoyar este proyecto tan necesario, ¡muchas, muchas gracias! Las contribuciones al fondo de la casa parroquial siempre son bienvenidas, ya que queremos cancelar el préstamo del Distrito Oeste lo antes posible. Por favor, asegúrese de marcar las contribuciones "Fondos Parsonage".

De las Mujeres Metodista Unida

Queridos Hermanos y Hermanas en Cristo:

Cuando miro hacia afuera, parece que la primavera está

is such a very busy time of the year as we begin the new year. On Saturday, January 26, Marcy Souffle, Jennifer Cenicerros, Lupe Rothenhauser, and myself attended training classes for the West District UMW. We all took different classes so we learned what was new in the different officers' positions. It was very inspirational.

On February 16, the Cal-Pac Conference UMW will have a midwinter event at Yorba Linda UMC, 19002 Yorba Linda Boulevard, Yorba Linda, CA 92886, from 9:00 a.m. to 3:00 p.m. The Registration Deadline is February 5, 2019, and the Fee is \$12.00. There may be a bus going from Holman UMC. Please see me before February 5 if you're interested. The theme will be "Sparking a Climate Revolution," something we all need to be aware of as well as to learn what we can do to help prevent climate change. Our Speaker will be Dr. Deborah Shepherd-Webster.

On March 2, 2019, the West District UMW will have a Prayer and Self-denial Event. The theme will be "Building a Thriving Generation of Children and Youth Worldwide." This event will take place at Riviera UMC at 375 Palos Verdes Boulevard, Rondo Beach, CA 90277, from 9:30 a.m. to 2:00 p.m. The Registration Deadline is February 24, 2019, and the Fee is \$15.00. Please see me if you would like to attend.

We have moved our meetings to the third Sunday of every month. However, on March 17, I will be on a Cal-Pac Retreat with the Cal-Pac UMW Leadership Team, so we will meet on the fourth Sunday, March 24. We still need to continue with our Reading Program as well as our Pledges. Just a reminder - our Mission U is July 26 to 28. There will be scholarships available, and as soon as they are available, you will receive them. Mission U will take place at Azusa Pacific University, 901 East Alhambra Avenue, 701 East Foothill Boulevard, Azusa, CA 91702.

Mark your calendars for our All Church Rummage Sale. We will set up on Friday, March 8, starting at 9:00 a.m., the Sale will be held on Saturday, March 9, from 9:00 a.m. to 4:00 p.m., and clean up will start then till all unsold items have been put away for the Salvation Army people to pick up. Remember, ladies, that 1/3 of the proceeds go to the UMW for our mission work. The other 2/3 go to the General Fund of EPUMC. Remember, also, that many hands make light work, so we hope to see all of you there.

"We can do all things through Christ who gives us strength." (Philippians 4:13)

Love in Christ,

Lois Price
President, EPUMW

en el aire. Este es un momento muy ocupado del año, ya que comenzamos el nuevo año. El sábado 26 de enero, Marcy Souffle, Jennifer Cenicerros, Lupe Rothenhauser y yo Lois Price, asistimos a clases de capacitación para el Distrito Oeste de la UMW. Todos tomamos clases diferentes, así que aprendimos lo que era nuevo en las posiciones de los diferentes funcionarios. Fue muy inspirador.

El 16 de febrero, la UMW de la Conferencia Cal-Pac tendrá un evento de invierno en Yorba Linda UMC, 19002 Boulevard Yorba Linda, Yorba Linda, CA 92886, de 9:00 a.m. a 3:00 p.m. La fecha límite de inscripción es el 5 de febrero de 2019 y la tarifa es de \$12.00. Puede haber un autobús que va desde Holman UMC. Por favor, veame antes del 5 de febrero si está interesado. El tema será "Encender una revolución climática", algo de lo que todos debemos estar conscientes, así como aprender qué podemos hacer para ayudar a prevenir el cambio climático. Nuestra ponente será la Dra. Deborah Shepherd-Webster.

El 2 de marzo de 2019, la UMW del Distrito Oeste tendrá un Evento de Oración y Autonegación. El tema será "Construyendo una próspera generación de niños y jóvenes en todo el mundo". Este evento se llevará a cabo en Riviera UMC en 375 Palos Verdes Boulevard, Rondo Beach, CA 90277, de 9:30 a.m. a 2:00 p.m. La fecha límite de inscripción es el 24 de febrero de 2019 y la tarifa es de \$15.00. Por favor veame si te gustaría asistir.

Hemos trasladado nuestras reuniones al tercer domingo de cada mes. Sin embargo, el 17 de marzo, estaré en un Retiro Cal-Pac con el Equipo de Liderazgo de UMW de Cal-Pac, por lo que nos reuniremos el cuarto domingo, 24 de marzo. Todavía tenemos que continuar con nuestro Programa de Lectura y nuestras Promesas. Solo un recordatorio: nuestra Misión U es del 26 al 28 de julio. Habrá becas disponibles y, tan pronto como estén disponibles, las recibirás. La misión U se llevará a cabo en la Universidad Azusa Pacific, 901 East Alhambra Avenue, 701 East Foothill Boulevard, Azusa, CA 91702.

Marque sus calendarios para nuestra venta de todos los artículos de la Iglesia. Arreglaremos el viernes 8 de marzo a partir de las 9:00 am, la venta se realizará el sábado 9 de marzo de 9:00 am a 4:00 pm, y la limpieza comenzará hasta que todos los artículos no vendidos hayan sido guardado para que la gente del Ejército de Salvación lo recoja. Recuerden, señoras, que 1/3 de las ganancias van a la UMW para nuestro trabajo misionero. Los otros 2/3 van al Fondo General de EPUMC. Recuerde, también, que muchas manos hacen que el trabajo sea ligero, por lo que esperamos verlos a todos allí.

"Podemos hacer todas las cosas por medio de Cristo que nos da fortaleza" (Filipenses 4:13).

Amor en Cristo,

Lois Price
Presidenta, EPMMU

Why Go To Church?

Did you know Jesus attended church? This is something we do not hear about often, but it is true. If we want to follow and imitate Jesus, then we must follow His example; Jesus made it a custom to attend temple services. Once, when He had wandered away from His parents as a child, He was later found in the temple. When Mary and Joseph finally located Him, His explanation for His disappearance was, "... How is it that you had to look for me? Did you not see and know that it is necessary [as a duty] for Me to be in My Father's house and [occupied] about My Father's business?" (**Luke 2:49**) As an adult, if you were looking for Jesus, one place you would definitely find Him was teaching in the synagogue.

In everything God tells us to do, we have a choice whether to obey Him or not. (**Hebrews 10:25**) says, "Not forsaking or neglecting to assemble together [as believers], as is the habit of some people, but admonishing (warning, urging, and encouraging) one another..." (AMP). He has commanded through His Word that we should gather together with other Believers in a corporate setting.

Notice God said some forsake this practice. This simply means they ignore it and turn away from it. Why does God take this so seriously? Because gathering together with other Believers in church allows us to connect with others to receive strength and encouragement. When we come to church, we learn how to apply the Word of God to our lives to overcome the things we go through. We receive the wisdom we need to live victoriously in our everyday lives.

If you are a Christian, you are part of the Body of Christ. Give honor to God by obeying His Word with a willing and obedient heart. Consider the wonderful things God has done for you! Come into His presence in a corporate setting to give Him thanks and to encourage a brother or sister in Christ. You can help change someone's life forever by inspiring them to make Jesus their Lord and Savior. Allow your enthusiasm for the kingdom of God to overflow into the lives of others.

God wants you to desire His presence and have joy when you are in His house of worship. Follow the example of this ardent psalmist, who with a fervent heart toward God proclaimed, "How amiable are thy tabernacles, O Lord of hosts! My soul longeth, yea, even fainteth for the courts of the LORD: my heart and flesh crieth out for the living God ... O LORD of hosts, my King, and my God. Blessed are they that dwell in thy house: they will be still praising thee. Selah" (**Psalms 84:1-4**).

Just reading that scripture stirs me up inside! You will be amazed at how blessed you will be when you have this much joy about experiencing the presence of Almighty God. To help you get more understanding

¿Por qué debemos ir a la iglesia?

Sabia usted que Jesús iba a la Iglesia? Esto es algo que nosotros no escuchamos con frecuencia pero es cierto. Si queremos seguir e imitar a Jesús, entonces debemos seguir su ejemplo; Jesús tenía la costumbre de asistir a los servicios del templo. Una vez, cuando se había alejado de sus padres cuando era un niño, más tarde fue encontrado en el templo. Cuando María y José finalmente lo localizaron, La explicación de su desaparición fue: "... ¿Por qué tuviste que buscarme? ¿No viste y supiste que es necesario [como un deber] que Yo esté en la casa de Mi Padre y que me ocupe de los negocios de mi padre?" (**Lucas 2:49**) La gente, busca a Jesús, en lugares que definitivamente no lo encontraran Jesús todavía estaba enseñando en la sinagoga.

En todo lo que Dios nos dice que hagamos, tenemos la opción de obedecerlo o no. (**Hebreos 10:25**) dice: "No dejando ni descuidando reunir [como creyentes], como es el hábito de algunas personas, sino amonestación (advertencia, incitación y aliento) unos a otros ..." "El ha ordenado a través de Su Palabra que debemos Reunirnos con otros creyentes en un ambiente corporativo.

Note que Dios dijo que algunos abandonan esta práctica. Esto simplemente significa que lo ignoran y se alejan de él. ¿Por qué Dios toma esto tan en serio? Porque reunirse con otros creyentes en la iglesia nos permite conectarnos con otros para recibir fuerza y aliento. Cuando llegamos a la iglesia, aprendemos a aplicar la Palabra de Dios a nuestras vidas para superar las cosas que atravesamos. Recibimos la sabiduría que necesitamos para vivir victoriosamente en nuestra vida cotidiana.

Si eres cristiano, eres parte del Cuerpo de Cristo. Honra a Dios obedeciendo Su Palabra con un corazón dispuesto y obediente. ¡Considere las cosas maravillosas que Dios ha hecho para usted! Vengan a Su presencia en un ambiente corporativo para darle gracias y alentar a un hermano o hermana en Cristo. Usted puede ayudar a cambiar la vida de alguien para siempre inspirándoles a hacer de Jesús su Señor y Salvador. Permita que su entusiasmo por el reino de Dios se desborde en la vida de otros.

Dios quiere que usted desee Su presencia y tenga gozo cuando esté en Su casa de adoración. Sigue el ejemplo de este ardiente salmista, que con corazón ferviente hacia Dios proclamó: "¡Cuán amables son tus tabernáculos, Señor de los ejércitos!, mi alma anhela, y aun desfallece por los atrios de Jehová; Jehová de los ejércitos, rey mío, y Dios mío, bienaventurados los que habitan en tu casa, y aún te alabarán." (**Salmo 84: 1-4**).

Sólo leer esa escritura me anima por dentro! Usted se sorprenderá de lo bienaventurado que será cuando usted tiene esta alegría de experimentar la presencia de Dios Todopoderoso. Para ayudarle a obtener más

about the importance of coming to church, be sure you order the message, Faithfulness in Church Attendance, and decide today to be a joyful, zealous, church attendee!

JOSE ALBERTO MARTINEZ
Lay Leader

THE TREASURER'S REPORT

By Lisa Palombi

For where your treasure is, there your heart will be also.
- **Matthew 6:21**

From Sunday to Sunday, you will hear announcements asking for special donations, in addition to our usual offering plate. Some of these requests are for projects here at Echo Park UMC, and some are in support of larger projects in our annual conference and beyond. We welcome all members and congregants to join us at our monthly Finance and Stewardship meetings to learn more about what your gifts accomplish.

Here is a quick overview of this year's budget. The amounts are goals, and we prayerfully ask you to consider gifts that will support them.

2019 Total Projected Budget Expenditures: \$212,300

Missions and ministries: \$29,078
Apportionments, which are funds that we send in to our Annual Conference to support different ministries in Southern California and around the world: \$18,258

Local ministries at Echo Park UMC, including worship, outreach, camps and educational programs: \$10,820

2019 Special capital campaign: \$15,000
This year's special project, lead by the Trustees, is the parsonage maintenance fund. There is a \$13,000 initial repairs project [raise \$3000 now; raise \$10,000 later to repay a loan] plus a desire to raise at least \$2000 for an initial offering into an ongoing maintenance fund.

Operational budget: \$168,222
The regular operating budget covers salaries and benefits; facilities maintenance, utilities and insurance; office supplies and administration.

These projected expenditures are prayerfully based upon our hopes and dreams for matching income. Our income is composed of your pledges and special gifts, church facility rental income, fundraisers, grants, and conditional loans. We have received grants for budget items such as salary support, homeless and youth ministries, and loans for facility maintenance. We open hearts and minds to hear any ideas from you that will help us raise the funds we need to meet both our obligations and our intentions.

comprensión sobre la importancia de venir a la iglesia, asegúrese de ordenar el mensaje, la fidelidad en la asistencia a la iglesia, y decidir hoy a ser un alegre, celoso, asistente de la iglesia!

JOSE ALBERTO MARTINEZ
Lider Laico

INFORME DE LA TESORERA

Por Lisa Palombi

Porque donde esté vuestro tesoro, allí estará también vuestro corazón.
- **Mateo 6:21**

De domingo a domingo, escuchará anuncios que solicitan donaciones especiales, además de nuestro plato de ofrendas habitual. Algunas de estas solicitudes son para proyectos aquí en Echo Park UMC, y algunas apoyan proyectos más grandes en nuestra conferencia anual y más allá. Damos la bienvenida a todos los miembros y congregantes para que se unan a nuestras reuniones mensuales de Finanzas y Corresponsabilidad para aprender más sobre lo que logran sus dones.

Aquí está una descripción rápida del presupuesto de este año. Los montos son metas, y le pedimos en oración que considere los regalos que los respaldarán.

Total de gastos presupuestados proyectados para 2019: \$ 212,300

Misiones y ministerios: \$ 29,078.
Asignaciones, que son fondos que enviamos a nuestra Conferencia Anual para apoyar diferentes ministerios en el sur de California y en todo el mundo: \$ 18,258

Ministerios locales en Echo Park UMC, que incluyen culto, divulgación, campamentos y programas educativos: \$ 10,820

Campaña de capital especial 2019: \$ 15,000
El proyecto especial de este año, liderado por los Fideicomisarios, es el fondo de mantenimiento de la casa parroquial. Hay un proyecto inicial de reparaciones de \$ 13,000 [recaudar \$3000 ahora; recaudar \$ 10,000 más tarde para pagar un préstamo] más el deseo de reunir al menos \$ 2000 para una oferta inicial en un fondo de mantenimiento continuo.

Presupuesto operacional: \$ 168,222
El presupuesto operativo regular cubre salarios y beneficios; Mantenimiento de instalaciones, servicios públicos y seguros; Suministros de oficina y administración.

Estos gastos proyectados se basan en la oración de nuestras esperanzas y sueños para igualar los ingresos. Nuestros ingresos se componen de sus promesas y donaciones especiales, ingresos por alquiler de instalaciones de la iglesia, recaudaciones de fondos, subvenciones y préstamos condicionales. Hemos recibido subvenciones para artículos del presupuesto tales como apoyo salarial, ministerios para jóvenes y personas sin hogar y préstamos para el mantenimiento de las instalaciones. Abrimos corazones y mentes para escuchar sus ideas que nos ayuden a recaudar los fondos que necesitamos para cumplir con nuestras obligaciones y nuestras intenciones.

FEBRUARY 1 - MARCH 6, 2019, EVENTS
EVENTOS del 1 de FEBRERO - 6 de MARZO de 2019

Saturday, February 2 <i>Sabado, 2 de Febrero</i>	West District Leadership Training Conference <i>Conferencia de Entrenimiento del Liderazgo del Distrito Oeste</i>	8:00 a.m. - 2:00 p.m.	Holman UMC <i>IMU de Holman</i>
Sunday, February 3 Fourth Sunday after the Epiphany HOLY COMMUNION <i>Domingo, 3 de Febrero</i> <i>Cuarto Domingo despues de la Epifania</i> SANTA COMUNION	English Worship <i>Culto en Ingles</i>	10:30 a.m.	Sanctuary <i>Santuario</i>
	Board of Trustees Meeting <i>Reunion del los Fideicomisarios</i>	after Fellowship <i>despues del Compañerismo</i>	Fellowship Room <i>Salon de Compañerismo</i>
	Spanish Worship <i>Culto en Español</i>	2:30 p.m.	Chapel <i>Capilla</i>
Tuesday, February 5 <i>Martes, 5 de Febrero</i>	Bible Study on the Social Principles of the UMC <i>Estudio Biblico de los Principios Social de la IMU</i>	6:00 p.m.	Main Meeting Room <i>Principal Cuarto de Reuniones</i>
Sunday, February 10 Fifth Sunday after the Epiphany <i>Domingo, 10 de Febrero</i> <i>Quinto Domingo despues de la Epifania</i>	English Worship <i>Culto en Ingles</i>	10:30 a.m.	Sanctuary <i>Santuario</i>
	Finance and Stewardship Committee Meeting <i>Reunion del Comite de Finanzas y Mayordomia</i>	after Fellowship <i>despues del Compañerismo</i>	Fellowship Room <i>Salon de Compañerismo</i>
	Spanish Worship <i>Culto en Español</i>	2:30 p.m.	Chapel <i>Capilla</i>
Tuesday, February 12 <i>Martes, 12 de Febrero</i>	Bible Study on the Social Principles of the UMC <i>Estudio Biblico de los Principios Social de la IMU</i>	6:00 p.m.	Main Meeting Room <i>Principal Cuarto de Reuniones</i>
Sunday, February 17 Sixth Sunday after the Epiphany <i>Domingo, 17 de Febrero</i> <i>Sexto Domingo despues de la Epifania</i>	English Worship <i>Culto en Ingles</i>	10:30 a.m.	Sanctuary <i>Santuario</i>
	EPUMC Special Charge Conference <i>Especial Conferencia de Cargo de la IMUEP</i>	12:00 noon <i>12:00 m.d.</i>	Basement Hall <i>Salon del Sotano</i>
	United Methodist Women Meeting <i>Reunion de las Mujeres Metodista Unida</i>	after Fellowship <i>despues del Compañerismo</i>	Fellowship Room <i>Salon de Compañerismo</i>
	Spanish Worship <i>Culto en Español</i>	2:30 p.m.	Residence of Sis. Cecilia Rodriguez <i>La Residencia de Hna. Cecilia Rodriguez</i>

FEBRUARY 1 - MARCH 6, 2019, EVENTS
EVENTOS del 1 de FEBRERO - 6 de MARZO de 2019

Tuesday, February 19 <i>Martes, 19 de Febrero</i>	LAUNDRY LOVE <i>LAVADA de AMOR</i>	5:30 p.m.	Aroma Laundry <i>Lavanderia Aroma</i>
Sunday, February 24 to Tuesday, February 26 <i>Domingo, 24 de Febrero hasta Martes, 26 de Febrero</i>	2019 Special Session of the General Conference <i>Sesion Especial de la Conferencia General en 2019</i>	-----	Saint Louis, MO
Sunday, February 24 Seventh Sunday after the Epiphany <i>Domingo, 24 de Febrero Septimo Domingo despues de la Epifania</i>	English Worship <i>Culto en Ingles</i>	10:30 a.m.	Sanctuary <i>Santuario</i>
	No Meetings <i>No Reuniones</i>	-----	-----
	Spanish Worship <i>Culto en Español</i>	2:30 p.m.	Chapel <i>Capilla</i>
Tuesday, February 26 <i>Martes, 26 de Febrero</i>	Bible Study on the Social Principles of the UMC <i>Estudio Biblico de los Principios Social de la IMU</i>	6:00 p.m.	Main Meeting Room <i>Principal Cuarto de Reuniones</i>
Sunday, March 3 HOLY COMMUNION <i>Domingo, 3 de Marzo</i>	English Worship <i>Culto en Ingles</i>	10:30 a.m.	Sanctuary <i>Santuario</i>
	Nominations and Leadership Committee Meeting <i>Reunion del Comite de Nombramientos y Liderazgo</i>	after Fellowship <i>despues del Compañerismo</i>	Fellowship Room <i>Salon de Compañerismo</i>
	Spanish Worship <i>Culto en Español</i>	2:30 p.m.	Chapel <i>Capilla</i>
Wednesday, March 6 <i>Miercoles, 6 de Marzo</i>	BILINGUAL ASH WEDNESDAY SERVICE <i>BILINGÜE SERVICIO del MIERCOLES de las CENIZAS</i>	12:00 noon <i>12:00 m.d.</i>	Chapel <i>Capilla</i>

PULPIT NOTES
(English Worship Service)

- Feb. 3 - Fourth Sunday after the Epiphany
HOLY COMMUNION
Psalm 20:1-9 [*A Prayer for God's Help*]
Matthew 6:7-21 [*Treasure in Heaven*]
"Treasures in Heaven"
Rev. Frank Wulf, Preacher
Josephine Amado, Liturgist
Rev. Frank Wulf, Children's Sermon
- Feb. 10 - Fifth Sunday after the Epiphany
Isaiah 6:1-13 [*The Call of Isaiah*]
Luke 5:1-11 [*Fishers of People*]
"Called! Now What?"
Rev. Frank Wulf, Preacher
Jennifer Cenicerros, Liturgist
Marcelina Souffle, Children's Sermon
- Feb. 17 - Sixth Sunday after the Epiphany
Jeremiah 17:5-10 [*Trusting in God*]
Luke 6:17-26 [*Blessings and Woes*]
"Strange Blessings"
Rev. Frank Wulf, Preacher
Patricia Perez, Liturgist
Lois Price, Children's Sermon
- Feb. 24 - Seventh Sunday after the Epiphany
Genesis 45:3-11,15 [*Joseph Reunited with His Family*]
Luke 6:27-38 [*Love Your Enemies!*]
"(TBD)"
Dr. Marguerite Phillips, Guest Preacher
Giovanni Martinez, Liturgist
Sulma Zepeda Rosales, Children's Sermon
- Mar. 3 - TRANSFIGURATION SUNDAY
HOLY COMMUNION
Exodus 34:29-35 [*Moses Returns with the Law*]
Luke 9:28-43a [*The Transfiguration*]
"(TBD)"
(TBD), Guest Preacher
Sulma Zepeda Rosales, Liturgist
Herbert Alexander Arias, Children's Sermon
- Mar. 6 - ASH WEDNESDAY (*Bilingual*) (12:00 noon)
Joel 2:1-2,12-17 [*The Day of the Sovereign God*]
Matthew 6:1-6,16-21 [*Practicing Piety*]
"The Fast that God Desires"
Rev. Frank Wulf, Preacher

NOTAS DEL PULPITO
(Culto en Español)

- 3 de Feb. - Cuarto Domingo despues de la Epifania
SANTA COMUNION
Salmo 20:1-9
Mateo 6:7-21
Rev. Frank Wulf, Predicador
Maria Elena Quintanilla, Liturgista
- 10 de Feb. - Quinto Domingo despues de la Epifania
Isaias 6:1-13
Lucas 5:1-11
Jose Alberto Martinez, Predicador
Rosa Aguilar, Liturgista
- 17 de Feb. - Sexto Domingo despues de la Epifania
Jeremias 17:5-10
Lucas 6:17-26
Jose Alberto Martinez, Predicador Laico
Maria Elena Quintanilla, Liturgista
- 24 de Feb. - Septimo Domingo despues de la Epifania
Genesis 45:3-11,15
Lucas 6:27-38
Jose Alberto Martinez, Predicador Laico
Rosa Aguilar, Liturgista
- 3 de Mar. - DOMINGO de la TRANSFIGURACION
Exodo 34:29-35
Lucas 9:28-43a
Jose Alberto Martinez, Predicador Laico
Maria Elena Quintanilla, Liturgista
- 6 de Mar. - MIERCOLES de las CENIZAS (*Bilingüe*) (12:00 md)
Joel 2:1-2,12-17
Mateo 6:1-6,16-21
Rev. Frank Wulf, Predicador

FELLOWSHIP TIME HOST/s/HOSTESS/es

- Feb. 3 - Marcelina Souffle, Josephine Amado
Feb. 10 - Sally Case, Retha Matson, Jennifer Cenicerros
Feb. 17 - Walter Elmer, LaDell and Lani Stapp, Rev. Frank Wulf
Feb. 24 - CHURCH POTLUCK
Mar. 3 - Lois Price, Zepeda Family, Moreno Family

The MARCH, 2019, "THE ECHO" will be released on March 3, 2019.
El MARZO de 2019 "EL RESONIDO" saldrá el 3 de MARZO de 2019.



1226 North Alvarado Street, Los Angeles, CA 90026
Echo Park United Methodist Church



Echo Park United Methodist Church

1226 North Alvarado Street, Los Angeles, CALIFORNIA 90026
Tel. (213) 484-8214 Fax (213) 484-1826
e-mail: echoparkumc@gmail.com
website: <https://echoparkumc.wordpress.com>

Bishop
District Superintendent
Pastor

GRANT HAGIYA
MARK NAKAGAWA
FRANK WULF

Secretary
Music Director
Custodian
Lay Leaders

RODOLFO (Danny) BERNABE
MOON OK LEE
LEONEL SANCHEZ
LOIS PRICE

Lay Leader (Emeritus)
Admin Council Chairperson
Treasurer
Trustees Chairperson
UMW President

JOSE ALBERTO MARTINEZ
RETHA MATSON
ILIANA SANCHEZ
LISA PALOMBI
WALTER ELMER
LOIS PRICE

THE ECHO / EL RESONIDO

Editor

CARLOS RODRIGUEZ

[English - Spanish]

FRANK WULF

[Spanish - English]

JOSE ALBERTO MARTINEZ

[Translators]

DANNY BERNABE

SUNDAY SCHEDULE OF WORSHIP (and related activities)

10:30 a.m.
English Worship Service

2:30 p.m.
Culto en Español

